

**PARITAIR COMITE VOOR HET
KAPPERSBEDRIJF EN DE
SCHOONHEIDSZORGEN**

**COMMISSION PARITAIRE DE LA
COIFFURE ET DES SOINS DE BEAUTE**

CAO van 9 april 2020

CCT du 9 avril 2020

**CAO inzake de verbetering van de
aanvulling bij tijdelijke
werkloosheid in het kader van de
pandemie van het coronavirus,
voor de werknemers van de
sector van de kappers,
schoonheidszorgen en fitness**

**CCT relative à l'amélioration du
complément de chômage
temporaire, dans le cadre de la
pandémie du coronavirus, pour
les travailleurs du secteur de la
coiffure, des soins de beauté et
du fitness**

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers van de ondernemingen die onder het Paritair Comité voor het Kappersbedrijf en de Schoonheidszorgen ressorteren en op de werknemers die zij tewerkstellen

Article 1^{er}. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de la Coiffure et des soins de beauté et aux travailleurs qu'ils occupent.

Onder "werknemers" wordt verstaan, de arbeiders, arbeidsters en bedienden.

On entend par "travailleurs", les ouvriers, les ouvrières, les employés et les employées.

Artikel 2. De huidige collectieve arbeidsovereenkomst wijzigt als volgt artikel 4 van de cao van 3 december 2009 inzake de toekenning van aanvullende werkloosheidsvergoedingen voor de werknemers uit de sector van de kappers, schoonheidszorgen en fitness (nr 6980/CO/314, KB van 30/07/2010 en BS van 7/09/2010):

Article 2. La présente convention collective de travail modifie comme suit l'article 4 de la CCT du 3 décembre 2009 relative à l'octroi d'allocations complémentaires de chômage aux travailleurs du secteur de la coiffure, des soins de beauté et du fitness (n° 96980/CO/314, AR du 30/07/2010 et MB du 7/09/2010):

- De dagbedragen (in een stelsel van 6 dagen per week) van de aanvullende vergoedingen die betaald worden tijdens de duur van deze conventie bedragen 10 euro.

- Les taux journaliers (en régime d'indemnisation de six jours par semaine) des allocations complémentaires payables pendant la durée de la présente convention s'élèvent à : 10 euros

Artikel 3. De sociale partners verbinden zich ertoe een actieplan op te stellen, met de steun van het sectoraal Fonds voor Bestaanszekerheid, om de bedrijven van de sector te ondersteunen bij de heropstart van de activiteit.

Article 3. Les partenaires sociaux s'engagent à mettre en place un plan d'action, avec le soutien du Fonds de sécurité d'existence sectoriel, afin de soutenir les entreprises du secteur lors de la reprise des activités.

Artikel 4. Deze CAO wordt gesloten voor een bepaalde duur. Ze treedt in werking vanaf 1 maart 2020 t.e.m. 30 juni 2020.

Article 4. La présente CCT est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur à partir du 1^{er} mars 2020 jusqu'au 30 juin 2020.

Artikel 5. Overeenkomstig artikel 14 van de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités worden, voor wat betreft de ondertekening van deze collectieve arbeidsovereenkomst, de handtekeningen van de personen die deze aangaan namens de werknemersorganisaties enerzijds en namens de werkgeversorganisaties anderzijds, vervangen door de, door de voorzitter en de secretaris ondertekende en door de leden goedgekeurde notulen van de vergadering.

Article 5. Conformément à l'article 14 de la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, en ce qui concerne la signature de cette convention collective, les signatures des personnes qui la concluent au nom des organisations de travailleurs d'une part et au nom des organisations d'employeurs d'autre part, sont remplacées par le procès-verbal de la réunion approuvé par les membres et signé par le président et le secrétaire.